

des arts, le génie, l'ardeur, la puissance créatrice du Celte. J'espère que nous verrons cette race se développer en grandeur héroïque et recevoir du Nord-Ouest une inspiration de pouvoirs magnifiques.

Je me bornerai à dire en ce moment aux Canadiens-Français d'imiter l'exemple de leurs pères dont les faits et gestes dans le passé au Nord-Ouest sont dignes d'une admiration spéciale. Connaissions-nous nous-mêmes, rendons-nous compte de notre position, et prenons les moyens de fonder ici une nation canadienne. Et, M. l'Orateur, lorsque viendra le jour où nous aurons dans le Nord-Ouest une population plus considérable que dans les provinces d'Ontario et de Québec, lorsque le Nord-Ouest comptera au delà de 10,000,000 d'habitants, nous pourrons braver les contempteurs, les insulteurs et les intrigants, et peut-être adresser aux Wiman et autres les mots magnifiques qui s'échappent de l'âme du Cid quand il apprend que Chimène peut devenir le prix de sa valeur :—

“ Est-il quelqu'ennemi qu'à présent je ne dompte ?
Paraissez Navarrois, Maures et Castellans,
Et tout ce que l'Espagne a nourri de vaillants.
Unissez-vous ensemble, et faites une armée,
Pour combattre ma main de la sorte animée.
Joignez tous vos efforts contre un espoir si doux ;
Pour en venir à bout, c'est trop peu que de vous.”

What I have been saying in French, I can repeat in English in a word or two. I was emphasising the fact, that we should make ourselves here a patriotic people, and that instead of trying to emphasise the angles of difference that divide us, we should try to pare away the angles, so that by-and-by we might become one Canadian people, because we have the finest country in the world, and, when we have a larger population, with sentiments such as I have indicated pervading them, there is no power in the world that could affect us, but we could stand four square against all the blasts that blow. That is the best free translation that I can give of the magnificent words that Corneille puts in the mouth of the Cid.

A. SENEAL, Superintendent of Printing.